

نموذج موافقة العميل لإصدار كشف الحساب Customer Consent Form for Release of Statement of Account

CONSENT (Permission upon signing this consent form)

By signing this form, you consent (permission) to Deem Finance L.L.C. ("Deem") to request for your statement of account through the Central Bank of the United Arab Emirates, from your bank (as can be identified by the account number IBAN) and also for your bank to provide this information through the Central Bank of the United Arab Emirates, without taking additional consent.

الموافقة (إذن عند توقيع هذا النموذج)

بتوقيعك على هذا النموذج، فإنك تمنح الإذن لشركة ديم للتمويل ذ.م.م. ("ديم") بطلب كشف حسابك من خلال مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي، من بنكك (كما يمكن تحديده بواسطة رقم الحساب IBAN) وكذلك السماح لبنكك بتوفير هذه المعلومات من خلال مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي، دون الحاجة إلى موافقة إضافية.

Identity Document Used		الوثيقة التعريفية المستخدمة
Name as per Document		الاسم كما هو في الوثيقة
Account Number	A E	رقم الحساب
Statement Period		رقم الحساب

راجع الوثيقة التعريفية المرفقة

<Refer to the attached identification document submitted>

For official use

للاستخدام الرسمي

Product ID		الوثيقة التعريفية المستخدمة
Product Description		الاسم كما هو في الوثيقة
Reference Number		رقم الحساب
FTS ID as obtained		فترة الكشف

بتوقيعي أدناه، أوافق على (إصدار مرة واحدة) لكشف حسابي حصرياً للغرض المنصوص عليه في هذا النموذج.

By signing the below, I consent to the (one time) release of my account statement exclusively for the purpose stipulated in this Consent Form.

التوقيع هنا
SIGN HERE

Why consent is needed and how the information will be used

Your consent (permission) for us to obtain and share your account information, including the transaction details for the identified period, is needed for the purposes listed and explained below. The information provided will be shared and retained in accordance with applicable law concerning data security and privacy protections. The information you authorise us to obtain and share will be used determine your eligibility for the product. You understand that some services may not be available to you unless you consent to share/release information as stated in this Authorisation.

لماذا يتم طلب الموافقة وكيف سيتم استخدام المعلومات

تتم الحاجة لموافقتك (إذن) للحصول على ومشاركة معلومات حسابك، بما في ذلك تفاصيل المعاملات للفترة المحددة، للأغراض الموضحة والمفسرة أدناه. سيتم مشاركة المعلومات المقدمة والاحتفاظ بها وفقاً للقوانين المعمول بها فيما يتعلق بأمن البيانات وحمايتها. سنستخدم المعلومات التي تفوضنا في الحصول عليها ومشاركتها لتحديد أهليتك للمنتج. أنت تفهم أنه قد لا تتوفر بعض الخدمات لك إلا إذا قدمت الموافقة على مشاركة/ إصدار المعلومات كما هو مذكور في هذه التفويض.